

Prop. 147 S

(2011–2012)

Proposisjon til Stortinget (forslag til stortingsvedtak)

Samtykke til godkjenning av avgjerd i EØS-komiteen nr. 98/2012 av 30. april 2012 om innlemming i EØS-avtalen av forordning (EU) nr. 691/2011 om europeiske miljøøkonomiske rekneskapar

*Tilråding fra Utanriksdepartementet 14. september 2012,
godkjend i statsråd same dagen.
(Regeringa Stoltenberg II)*

1 Bakgrunn

EØS-komiteen vedtok 30. april 2012, i vedtak nr. 98/2012, å endre vedlegg XXI (Statistikk) til EØS-avtalen til å omfatte europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 691/2011 av 6. juli 2011 om europeiske miljøøkonomiske rekneskapar. Forordninga skal bidra til å etablere eit samordna rammeverk for innsamling av miljødata.

Eitt av måla for EUs statistikkprogram for perioden 2008–2012 er å ta initiativ til å byte ut avtaler med unionsregelverk på område der det jamleg vert utarbeidd europeiske statistikkar av tilstrekkeleg høg utviklingsgrad. Denne forordninga er ein del av denne prosessen.

I og med at gjennomføringa av forordninga vil ha budsjettmessige konsekvensar for framtidige år, vart avgjerala i EØS-komiteen teken med atterhald om samtykke frå Stortinget i samsvar med Grunnloven § 26 andre ledd.

Avgjerala i EØS-komiteen og forordninga i uoffisiell norsk versjon følgjer som trykte vedlegg til proposisjonen.

2 Nærmore om EU-forordninga om europeiske miljøøkonomiske rekneskapar

I EUs statistikkprogram for åra 2008–2012, som er vedteke ved europaparlaments- og rådsavgjerd 1578/2007/EF og innlemma i EØS-avtalens protokoll 30, blir det understreka at det er behov for å etablere eit heilskapleg, forpliktande rammeverk for innsamling av miljødata.

Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 691/2011 fastset metodane og dei felles standarde, definisjonane, klassifikasjonen og rekneskapsreglane som skal nyttast. Forordninga inneholder også krav til datainnsamling, rapportering og kvalitetsvurdering.

Forordninga er delt inn i tre hovudmodular:

Modul 1) Utslepp til atmosfæren etter økonomisk aktivitet

Dette området omfattar rekneskapar for utslepp av klimagassar, forsurande gassar, ozonforløparar og partiklar til atmosfæren frå produksjon eller

forbruk. Dette er ein annan måte å systematisere data for utslepp til luft på enn den som blir nytta når tal blir rapporterte til FN i samband med Kyo-toprotokollen. Då blir det nytta ein geografisk definisjon av Noreg. Dei to ulike måtane å systematisere utsleppstala på er allereie samordna.

Modul 2) Miljørelaterte skattar etter økonomisk aktivitet

Dette området gjeld skattar der grunnlaget for skattlegging er basert på forbruket av fysisk storleik av stoff eller produkt som har ein dokumentert spesifikk negativ verknad på miljøet. Føringa av skattane følgjer definisjonane i nasjonalrekneskapen.

Modul 3) Materialstraumsrekneskapar

Dette området omfattar ei oversikt over den samla materialstraumen i den nasjonale økonomien. Materialstraumen dekkjer uttak frå norsk natur (til dømes olje og naturgass, mineralar, grus, stein og fisk) pluss import og minus eksport. Fokus er på makroforbruket og ikkje på forbruk av spesifikke stoff.

3 Avgjerala i EØS-komiteen

Avgjerd i EØS-komiteen nr. 98/2012 av 30. april 2012 inneber at EØS-avtalens vedlegg XXI (Statistikk) skal endrast. Avgjerala inneholder ei innleiing og fire artiklar. I innleiinga vert det vist til EØS-avtalen og særleg til artikkel 98, som gjer det mogleg å endre vedlegga til avtalen gjennom avgjerd i EØS-komiteen.

Artikkkel 1 slår fast at europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 691/2011 av 6. juli 2011 om europeiske miljøøkonomiske rekneskapar skal takast inn i avtalens vedlegg XXI etter nr. 27b, som nytt nr. 27c. Det er utarbeidd tilpassing for Island, som får to års frist for å gjennomføre vedlegg I, II og III til forordninga. Det er også presisert at forordninga ikkje skal gjelde for Liechtenstein. Noreg kan gjennomføre forordninga utan materielle eller tekniske tilpassingar.

Artikkkel 2 fastset at teksten til forordninga på islandsk og norsk, som vil verte kunngjord i EØS-tillegget til Tidend for Den europeiske unionen, skal gjelde.

Artikkkel 3 fastset at avgjerala tek til å gjelde 1. mai 2012, på det vilkåret at EØS-komiteen har motteke alle meldingar etter avtalens artikkel 103 nr. 1.

Artikkkel 4 slår fast at avgjerala i EØS-komiteen skal kunngjera i EØS-avdelinga av og EØS-tillegget til Tidend for Den europeiske unionen.

4 Tilhøvet til norsk rett

Forordninga vil bli gjennomført i forskrift til statistikklova, forskrift 20. juni 2008 om gjennomføring av EØS-rettsakter om europeisk statistikk. Denne forskriften inneholder fullstendige referansar til alle EØS-rettsakter som Noreg har forplikta seg til å gjennomføre på statistikkområdet. Ho blir difor jamleg oppdatert med dei nye rettsaktene som er vedtekne på dette området.

5 Økonomiske og administrative konsekvensar

Gjennomføring av forordninga vil føre til auka administrative byrder for staten ved Statistisk sentralbyrå (SSB) av di Noreg må utvikle nokre nye statistikkprodukt, særskilt med omsyn til miljørelaterte skattar og materialstraumsrekneskap.

For modul 1) *Utslepp til atmosfæren etter økonomisk aktivitet* vil dei økonomiske og administrative konsekvensane vere små, og det er ikkje venta vesentlege endringar i høve til dagens aktivetsnivå. Med unntak av utslepp til luft frå biomasse etter økonomisk aktivitet og enkelte tenesteytande næringar på detaljert nivå, produserer SSB på årleg basis dei data som blir etterspurte. Årlege driftskostnadene er vurderte til 2–3 månadsverk.

Dei økonomiske konsekvensane av å etablere modul 2) *Miljørelaterte skattar etter økonomisk aktivitet* som ein offisiell statistikk er rekna til omtrent 6–8 månadsverk. Årlege driftskostnadene er rekna til omtrent 2 månadsverk.

Modul 3) *Materialstraumsrekneskap* er i dag ikkje ein del av SSB sin statistikkportefølje. Dei økonomiske konsekvensane av å etablere materialstraumsrekneskap som ein offisiell statistikk i SSB, er rekna til i overkant av eitt årsverk. Årlege driftskostnadene er vurderte til omlag 3–4 månadsverk.

Kostnadene som er knytte til å utvikle dei nye statistikkproduktene, blir rekna til om lag 1,7 millionar kroner i alt. Av dette blir om lag 70 prosent dekte gjennom EU-midlar.

Kostnadene i samband med det årlege arbeidet med å drifte den nye statistikken som følgjer av forordninga, er rekna til totalt 700.000 kroner per år.

Gjennomføring av forordninga vil altså føre til auka administrative byrder for staten ved Statistisk sentralbyrå. SSB vil så langt som mogleg nytte eksisterande statistikk og data som allereie blir samla inn. Kostnadene vil bli dekte innanfor Finansdepartementet sitt budsjettområde.

Finansdepartementet tilrår godkjenning av avgjerd i EØS-komiteen nr. 98/2012 av 30. april 2012 om innlemming i EØS-avtalen av forordning (EU) nr. 691/2011 om europeiske miljøøkonomiske rekneskapar. Utanriksdepartementet sluttar seg til dette.

6 Konklusjon og tilråding

EØS-avtalen byggjer på eit nært samarbeid både på statistikk- og miljøområdet. Forordninga vil bidra til å skaffe kunnskap om og oversikt over det samla presset på naturressursar og miljø som har sin årsak i den økonomiske aktiviteten i kvart einskilt land, og dette er eit område Noreg vil ha nytte av å delta i og bidra til å utvikle vidare.

Utanriksdepartementet

t i l r å r :

At Dykkar Majestet godkjener og skriv under eit framlagt forslag til proposisjon til Stortinget om samtykke til godkjenning av avgjerd i EØS-komiteen nr. 98/2012 av 30. april 2012 om innlemming i EØS-avtalen av forordning (EU) nr. 691/2011 av 6. juli 2011 om europeiske miljøøkonomiske rekneskapar.

Vi HARALD, Noregs Konge,

s t a d f e s t e r :

Stortinget blir bede om å gjere vedtak om samtykke til godkjenning av avgjerd i EØS-komiteen nr. 98/2012 av 30. april 2012 om innlemming i EØS-avtalen av forordning (EU) nr. 691/2011 av 6. juli 2011 om europeiske miljøøkonomiske rekneskapar, i samsvar med eit vedlagt forslag.

Forslag

til vedtak om samtykke til godkjenning av avgjerd i EØS-komiteen nr. 98/2012 av 30. april 2012 om innlemming i EØS-avtalen av forordning (EU) nr. 691/2011 om europeiske miljøøkonomiske rekneskapar

I

Stortinget samtykker i godkjenning av avgjerd i EØS-komiteen nr. 98/2012 av 30. april 2012 om innlemming i EØS-avtalen av forordning (EU) nr. 691/2011 av 6. juli 2011 om europeiske miljøøkonomiske rekneskapar.

Vedlegg 1

Avgjerd i EØS-komiteens nr. 98/2012 av 30. april 2012 om endring av vedlegg XXI til EØS-avtala (Statistikk)

EØS-KOMITEEN HAR –

med tilvising til avtala om Det europeiske økonomiske samarbeidsområdet, endra ved protokollen om justering av avtala om Det europeiske økonomiske samarbeidsområdet, heretter kalla ”avtala”, særleg artikkel 98, og

på følgjande bakgrunn:

- 1) Vedlegg XXI til avtala vart endra ved avgjerd i EØS-komiteen nr. 73/2012 av 30. mars 2012¹.
- 2) Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 691/2011 av 6. juli 2011 om europeiske miljøøkonomiske rekneskapar² skal takast inn i avtala –

TEKE DENNE AVGJERDA:

Artikkel 1

I vedlegg XXI til avtala etter nr. 27b (kommisjonsforordning (EF) nr. 1445/2005) skal nytt nr. 27c lyde:

”27c. 32011 R 0691: Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 691/2011 av 6. juli 2011 om europeiske miljøøkonomiske rekneskapar (EUT L 192 av 22.7.2011, s. 1).

Forordningens bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a) Med henblikk på Island skal forordningens vedlegg I, II og III gjennomføres innen to år fra fristen for første overføring.
- b) Denne forordning får ikke anvendelse for Liechtenstein.”

Artikkel 2

Teksta til forordning (EU) nr. 691/2011 på islandsk og norsk, som vil verte kunngjord i EØS-tillegget til Tidend for Den europeiske unionen, skal verte gyldig.

Artikkel 3

Denne avgjerala tek til å gjelde 1. mai 2012, på det vilkåret at EØS-komiteen har motteke alle meldinger etter artikkel 103 nr. 1 i avtala³.

Artikkel 4

Denne avgjerala skal kunngjerast i EØS-avdelinga av og EØS-tillegget til Tidend for den europeiske unionen.

Utferda i Brussel, 30. april 2012.

For EØS-komiteen
Gianluca Grippa
Fungerande formann

¹ Enno ikkje kunngjord.

² TEU L 192 av 22.7.2011, s. 1.

³ Forfatningsrettslege krav oppgjevne.

Vedlegg 2

Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 691/2011 av 6. juli 2011 om europeiske miljøøkonomiske rekneskapar

EUROPAPARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN EUROPEISKE UNIONEN HAR —

med tilvising til traktaten om verkemåten til Den europeiske unionen, særleg artikkel 338 nr. 1,

med tilvising til framlegget fra Europakommisjonen,

etter oversending av utkast til regelverksakt til dei nasjonale parlamenta,

etter den ordinære regelverksprosessen¹ og ut frå desse synsmåtane:

- 1) I artikkel 3 nr. 3 i traktaten om Den europeiske unionen er det m.a. fastsett at Unionen skal arbeide for ei berekraftig utvikling i Europa som byggjer på balansert økonomisk vekst og prisstabilitet, ein sosial marknadsøkonomi med høg konkurranseskytning og vekt på full sysselsetjing og sosial framgang, og dessutan eit høgt nivå for miljøvern og betring av miljøkvaliteten.
- 2) I europaparlaments- og rådsbeslutning nr. 1600/2002/EF av 22. juli 2002 om fastsettelse av Fellesskapets sjette miljøhandlingsprogram² vart det stadfesta at god informasjon om tilstanden til miljøet og aktuelle tendensar, pårøyningar og faktorar som fører til miljøendringar, er svært viktige for utviklinga og gjennomføringa av ein effektiv politikk, og meir allment for å gje borgarane større innverknad. Det bør utarbeidast ordningar med sikte på å betre haldningane blant ålmenta når det gjeld miljøverknadene av økonomisk verksemد.
- 3) Ein vitskapleg korrekt metode for måling av knappe ressursar vil i framtida vere særskilt viktig for ei berekraftig utvikling i Unionen.
- 4) I europaparlaments- og rådsbeslutning nr. 1578/2007/EF av 11. desember 2007 om Fellesskapets statistikkprogram 2008-2012³ er

det klare tilvisingar til behovet for statistikk og rekneskapar av høg kvalitet på miljøområdet. Under dei viktigaste initiativa for 2008-2012 vert det vidare slått fast at når det er føremålstenleg, bør det utarbeidast rettslege grunnlag for viktige område av miljødatainnsamlinga som for tida ikkje er omfatta av rettsakter.

- 5) I meldinga si av 20. august 2009 «BNP og vidare: måling av framgang i ei verd i endring» sannkjende Kommisjonen behovet for å utfylle eksisterande indikatorar med data som omfattar miljøaspekt og sosiale aspekt, slik at det vert mogleg å utforme ein meir samanhengande og omfattande politikk. For dette føremålet vil miljøøkonomiske rekneskapar vere eit middel til å overvake den pårøyninga som økonomien har på miljøet, og å finne ut korleis desse kan minskast. Miljøøkonomiske rekneskapar viser vekselsverknaden mellom økonomi, hushald og miljø, og vil følgjeleg gje meir informasjon enn nasjonalrekneskapane åleine. Dei utgjer eit viktig datagrunnlag for avgjerder som gjeld miljøet, og Kommisjonen bør ta omsyn til dei når han utarbeider konsekvensanalysar. I samsvar med prinsippa om berekraftig utvikling og initiativa for å oppnå ein økonomi med effektiv ressursbruk og låg ureining, slik det går fram av Europa 2020-strategien og ulike større initiativ, vert det alt viktigare å utarbeide eit datasystem som på ein konsekvent måte omfattar både miljøspørsmål og økonomiske spørsmål.
- 6) Det europeiske nasjonalrekneskapssystemet (ENS), som vart innført ved rådsforordning (EF) nr. 2223/96 av 25. juni 1996 om det europeiske nasjonal- og regionalregnskapsystemet i Fellesskapet⁴ (ENS 95) og er i samsvar med nasjonalrekneskapssystemet, som vart vedteke av Det statistiske kontoret til dei sameinte nasjonane i februar 1993, er det

¹ Europaparlamentsfråsegn av 7. juni 2011 (enno ikkje offentleggjord i TEU), og rådsavgjerd av 21. juni 2011.

² TEF L 242 av 10.9.2002, s. 1.

³ TEU L 344 av 28.12.2007, s. 15.

⁴ TEF L 310 av 30.11.1996, s. 1.

- viktigaste verktøyet til Unionen for utarbeiding av økonomiske statistikkar og for mange viktige økonomiske indikatorar (medrekna BNP). ENS kan nyttast til å analysere og vurdere ulike sider ved økonomien (t.d. struktur, særlege delar, utvikling over tid), men for visse særskilte databehov, som analyse av vekselverknaden mellom miljø og økonomi, er den beste løysinga å utarbeide separate satellitrekkneskapar.
- 7) I konklusjonane sine frå juni 2006 oppmoda Det europeiske rådet Unionen og medlemsstatane om å utvide nasjonalrekneskapen til å omfatte viktige sider ved berekraftig utvikling. Nasjonalrekneskapane bør difor utfyllast med integrerte miljøøkonomiske rekneskapar som inneheld heilt einsarta data.
 - 8) Det er svært viktig at dei europeiske miljøøkonomiske rekneskapane, så snart systemet fungerer fullgodo, vert nytta på ein aktiv og korrekt måte i alle medlemsstatane og i all relevant politikkutforming på unionsplan, og vert eit viktig grunnlag for konsekvensanalyssar, handlingsplanar, framlegg til regelverk og andre viktige resultat av den politiske prosessen.
 - 9) Meir aktuelle data kan òg skaffast fram ved notidsprognosar («now-casting»), der det vert nytta statistiske metodar som liknar dei som vert nytta til prognosar for utarbeiding av pålitelege overslag.
 - 10) Satellitrekkneskapar gjer det mogleg å utvide analysekapasiteten til nasjonalrekneskapet på ein fleksibel måte for utvalde område av samfunnet, t.d. pårøyningar på miljøet frå menneskeleg verksemd, utan at det vert lagt altfor stort press på det sentrale systemet eller at dette vert forstyrra. Satellitrekkneskapar bør gjerast tilgjengelege for ålmenta jamleg og i ei forståeleg form.
 - 11) Systemet for integrerte miljøøkonomiske rekneskapar (SEEA), som vart utvikla i fellesskap av Dei sameinte nasjonane, Europakommisjonen, Det internasjonale pengefondet, Organisasjonen for økonomisk samarbeid og utvikling og Verdsbanken, er eit satellittsystem under nasjonalrekneskapsystemet. Det samlar opplysningar om økonomi og miljø i eit felles system, slik at det vert mogleg å måle korleis miljøet kan vere til støtte for økonomien, og korleis økonomien verkar inn på miljøet. Systemet gjev avgjerdstakarane indikatorar og forklarande statistikkar for å kunne overvake desse for-
 - mene for vekselverknad, og ein database for strategisk planlegging og politiske analysar for å identifisere meir berekraftige utviklingsvegar.
 - 12) SEEA samlar og integrerer i størst mogleg grad dei ulike kategoriane av miljøøkonomiske rekneskapar. Generelt utvidar alle desse kategoriane dei eksisterande omgrepene i nasjonalrekneskapssystemet som gjeld utgifter, kapitaldanning og aksjekapital ved å utfylle dei med ytterlegare fysiske data, slik at dei vil omfatte miljøkostnader og bruk av naturkapital i produksjonen, eller ved å endre dei på ein slik måte at verknadene av dei vert tekne med i form av pengeverdi. Innanfor desse generelle retningslinjene varierer dei ulike eksisterande kategoriane svært mykje, både når det gjeld metodar og dei miljøaspekta som vert handsama.
 - 13) Kommisjonen la fram den første strategien sin for «grøn rekneskap» i 1994. Etter dette har Kommisjonen (Eurostat) og medlemsstatane utvikla og prøvd ut rekneskapsmetodar i eit slikt omfang at fleire medlemsstatar no jamleg leverer dei første versjonane sine med miljøøkonomiske rekneskapar. Dei vanlegaste er fysiske miljørekneskapar for utslepp til atmosfæren (medrekna klimagassar) og for materialforbruk, og dessutan monetære rekneskapar for utgifter til miljøvern og for miljøskattar.
 - 14) Eit av måla for den perioden som er omfatta av statistikkprogrammet 2008-2012, er å ta initiativ til å byte ut avtaler med unionsregelverk på visse område der det jamleg vert utarbeidd europeiske statistikkar som har nådd ein tilstrekkeleg høg utviklingsgrad.
 - 15) Europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 223/2009 av 11. mars 2009 om europeisk statistikk⁵ utgjer ei referanseramme for europeiske miljøøkonomiske rekneskapar. Forordninga krev særleg at europeiske statistikkar skal vere i samsvar med prinsippa om yrkesmessig sjølvstende, rettvise, objektivitet, pålitsgrad, fortruleg handsaming av statistiske opplysningar og kostnadseffektivitet.
 - 16) Ettersom dei ulike delane av miljøøkonomiske rekneskapar er under utvikling og er å finne på ulike steg i utviklinga, bør det innførast ein modulstruktur som gjev tilstrekkeleg fleksibilitet, og som m.a. gjer det mogleg å leggje til fleire modular.

⁵ TEU L 87 av 31.3.2009, s. 164.

- 17) Det bør skipast eit føregranskingsprogram for å betre rapporteringa, datakvaliteten og metodane, og for å førebu den vidare utviklinga.
- 18) Det bør gjerast ei føregransking før det vert innført ytterlegare rapporteringskrav.
- 19) Kommisjonen bør ha rett til å gje medlemsstatane unntak i overgangsperiodane dersom dei treng å gjere større tilpassingar i dei nasjonale statistikkssistema sine.
- 20) Unionen bør oppmuntre til at det vert innført miljøøkonomiske rekneskapar i tredjestatarar, særleg i dei som deler miljøressursar (først og fremst vatn) med medlemsstatarar.
- 21) Ettersom målet for denne forordninga, som er å innføre ei felles ramme for innsamling, utarbeiding, oversending og vurdering av europeiske miljøøkonomiske rekneskapar, ikkje kan nåast i tilstrekkeleg grad av medlemsstatane og difor betre kan nåast på unionsplan, kan Unionen vedta tiltak i samsvar med nærlieksprinsippet slik det er fastsett i artikkel 5 i traktaten. I samsvar med prinsippet om rimeleg samhøve, slik det er fastsett i den nemnde artikkelen, går ikkje denne forordninga lenger enn det som er naudsynt for å nå dette målet.
- 22) Fullmakta til å vedta rettsakter i samsvar med artikkel 290 i traktaten om verkemåten til Den europeiske unionen bør delegerast til Kommisjonen med sikte på å tilpasse modulane til utviklinga innanfor miljø, økonomi og teknikk, og for å gje rettleiing om metodar. Det er særleg viktig at Kommisjonen held føremålstenlege samråd under det førebudande arbeidet sitt, medrekna samråd med sakkunnige. Under førebuinga og utarbeidninga av delegerte rettsakter bør Kommisjonen syte for at dei relevante dokumenta vert sende over til Europaparlamentet og Rådet på same tid, tilrett tid og på ein eigna måte.
- 23) For å sikre at det er einsarta vilkår for gjennomføringa av denne forordninga bør Kommisjonen tildelast gjennomføringsfullmakt. Denne fullmakta bør utøvast i samsvar med europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 182/2011 av 16. februar 2011 om fastsettelse av allmenne regler og prinsipper for medlemsstatenes kontroll med Kommisjonens utøvelse av gjennomføringsmyndighet⁶.
- 24) Utvalet for det europeiske statistikkssystemet er vorte rådspurt —

VEDTEKE DENNE FORORDNINGA:

Artikkel 1

Mål

Ved denne forordninga vert det innført ei felles ramme for innsamling, utarbeiding, oversending og vurdering av europeiske miljøøkonomiske rekneskapar, med sikte på utarbeiding av miljøøkonomiske rekneskapar som satellittrekneskapar til ENS 95, ved å fastsetje metodar, felles standardar, definisjonar, klassifikasjonar og rekneskapsreglar som skal nyttast for utarbeiding av miljøøkonomiske rekneskapar.

Artikkel 2

Definisjonar

I denne forordninga tyder:

- 1) «utslepp til atmosfæren» det fysiske utsleppet av gassar eller partiklar frå den nasjonale økonomien (produksjons- eller forbruksprosessar) til atmosfæren (som ein del av miljøsystemet),
- 2) «miljøskatt» ein skatt der skattegrunnlaget er ei fysisk eining (eller ein tilnærningsverdi for ei fysisk eining) av noko som har ein dokumentert og spesifikt negativ miljøverknad, og som er identifisert som ein skatt i ENS 95,
- 3) «materialstraumrekneskapar for heile økonomien (EW-MFA)» einsarta samanstillingar av materiale som vert tilførde dei nasjonale økonomiane, endringar av materiallagra innanfor økonomien og av materiale som vert førde ut til andre økonomiar eller til miljøet.

Artikkel 3

Modular

1. Dei miljøøkonomiske rekneskapane som skal utarbeidast innanfor den felles ramma som er nemnd i artikkel 1, skal grupperast i dei følgjande modulane:
 - a) ein modul for rekneskapar for utslepp til atmosfæren, slik det er fastsett i vedlegg I,
 - b) ein modul for miljøskattar, slik det er fastsett i vedlegg II,
 - c) ein modul for materialstraumrekneskapar for heile økonomien, slik det er fastsett i vedlegg III.
2. Kvart vedlegg skal innehalde følgjande opplysningar:

⁶ TEU L 55 av 28.2.2011, s. 13.

- a) måla for dei rekneskapane som skal utarbeidast,
 - b) dekkingsområdet til rekneskapane,
 - c) lista over dei kjenneteikna som det skal utarbeidast og overførast data for,
 - d) det første referanseåret, frekvens og oversendingsfristar for utarbeidinga av rekneskapane,
 - e) rapporteringstabellar,
 - f) kor lenge dei overgangsperiodane som Kommisjonen kan gje unntak for, og som er nemnde i artikkel 8, kan vare.
3. skal Kommisjonen i samsvar med artikkel 9 få fullmakt til å vedta delegerte rettsakter, der det er naudsynt for å ta omsyn til utviklinga av miljøet, økonomien og teknikken,
- a) for å gje rettleiing om metodar, og
 - b) for å ajourføre dei vedlegga som er nemnde i nr. 1, med omsyn til dei opplysningsane som er nemnde i nr. 2 bokstav c)-e).

Når Kommisjonen utøver fullmakta si i medhald av dette leddet, skal han syte for at dei delegerte rettsaktene ikkje påfører medlemsstatane og dei deltagande einingane ytterlegare og større administrative byrder.

Artikkel 4

Føregranskinger

1. Kommisjonen skal utarbeide eit program for føregranskinger som medlemsstatane kan gjennomføre på frivillig grunnlag for å utvikle rapporteringa og betre datakvaliteten, utarbeide lange tidsseriar og utvikle metodane. Programmet skal omfatte føregranskinger for å finne ut om det er mogleg å innføre nye modular for miljøøkonomiske rekneskapar. Ved utarbeidinga av programmet skal Kommisjonen syte for at medlemsstatane og dei deltagande einingane ikkje vert påførde ytterlegare administrative eller finanzielle byrder.
2. Resultata av føregranskingane skal vurderast og offentleggjera av Kommisjonen, samstundes som det vert teke omsyn til føremnene av å ha tilgjengelege data, jamført med utgiftene til innsamling og den administrative byrda som er knytt til det å gje svar. Det skal takast omsyn til desse funna i framlegga til innføring av nye modular for miljøøkonomiske rekneskapar som Kommisjonen kan ta med i den rapporten som er nemnd i artikkel 10.

Artikkel 5

Datainnsamling

1. I samsvar med vedlegga til denne forordninga skal medlemsstatane samle inn data som er naudsynte for å observere dei kjenneteikna som er nemnde i artikkel 3 nr. 2 bokstav c).
2. I samsvar med prinsippet for administrativ forenkling skal medlemsstatane samle inn naudsynte data ved å nytte dei ulike kjeldene som er førde opp nedanfor:
 - a) rundspørjingar,
 - b) framgangsmåtar for statistiske overslag, i tilfelle der nokre av kjenneteikna ikkje er vortne observerte for alle einingane,
 - c) administrative kjelder.
3. Medlemsstatane skal melde frå til Kommisjonen, og gje nærmare opplysningar om dei metodane og kjeldene som er nytta.

Artikkel 6

Oversending til Kommisjonen (Eurostat)

1. Medlemsstatane skal sende over til Kommisjonen (Eurostat) data som det er gjort greie for i vedlegga, medrekna fortrulege data, innan dei fristane som er fastsette.
2. Data skal sendast over i eit høveleg teknisk format, som skal fastsetjast av Kommisjonen ved hjelp av gjennomføringsrettsakter. Desse gjennomføringsrettsaktene skal vedtakast i samsvar med den framgangsmåten ved avgjerder om gransking som er nemnd i artikkel 11 nr. 2.

Artikkel 7

Kvalitetsvurdering

1. For føremåla med denne forordninga skal dei kvalitetskriteria som er nemnde i artikkel 12 nr. 1 i forordning (EF) nr. 223/2009, nytast på data som skal overførast.
2. Medlemsstatane skal leggje fram for Kommisjonen (Eurostat) ein rapport om kvaliteten på data som vert overførde.
3. Ved bruken av dei kvalitetskriteria som er nemnde i nr. 1, på data som er omfatta av denne forordninga, skal Kommisjonen vedtakast gjennomføringsrettsakter med sikte på å definere dei nærmare reglane, strukturen og periodisiteten til kvalitetsrapportane. Desse gjennomføringsrettsaktene skal vedtakast i samsvar med den framgangsmåten ved

- avgjerder om gransking som er nemnd i artikkel 11 nr. 2.
- Kommisjonen (Eurostat) skal vurdere kvaliteten på innsende data, og kan, innan éin månad etter å ha motteke dei, be den medlemsstaten som det gjeld, om å sende over tilleggsopplysningar om data eller eit revisert datasett, alt etter kva som høver.

Artikkel 8

Unntak

- Kommisjonen kan vedta gjennomføringsrettsakter med sikte på å gje medlemsstatar unntak i dei overgangsperiodane som er nemnde i vedlegga, så framt dei nasjonale statistikkssistema krev større tilpassingar. Desse gjennomføringsrettsaktene skal vedtakast i samsvar med den framgangsmåten ved avgjerder om gransking som er nemnd i artikkel 11 nr. 2.
- For å få unntak i medhald av nr. 1, skal medlemsstatane innan 12. november 2011 leggje fram for Kommisjonen ei tilbørleg grunngjeven oppmoding.

Artikkel 9

Utøving av delegering

- Fullmakta til å vedta delegerte rettsakter vert lagd på Kommisjonen på dei vilkåra som er fastsette i denne artikkelen.
- Delegering av den fullmakta som er nemnd i artikkel 3 nr. 3, skal gjevast Kommisjonen for ein periode på fem år frå 11. august 2011. Kommisjonen skal utarbeide ein rapport om delegeringa av fullmakt seinast ni månader før femårsperioden går ut. Delegeringa av fullmakt skal lengjast stillteiande for periodar med same lengd, med mindre Europaparlamentet og Rådet set seg imot ei slik lenging minst tre månader før kvar periode går ut.
- Delegering av den fullmakta som er nemnd i artikkel 3 nr. 3, kan når som helst kallast tilbake av Europaparlamentet eller Rådet. Ei avgjerd om tilbakekalling inneber at delegeringa av den fullmakta som er ført opp i avgjera, sluttar å gjelde. Avgjera tek til å gjelde dagen etter at ho er offentleggjord i Tidend for Den europeiske unionen eller på ein seinare dato som er førd opp i avgjera. Avgjera rører ikkje ved rettskrafta til even-

tuelle delegerte rettsakter som alt har teke til å gjelde.

- Straks han har vedteke ei delegert rettsakt, skal Kommisjonen melde frå om dette til Europaparlamentet og Rådet på same tid.
- Ei delegert rettsakt som er vedteken i medhald av artikkel 3 nr. 3, skal ta til å gjelde berre dersom Europaparlamentet eller Rådet ikkje gjer innvendingar mot dette innan eit tidsrom på to månader etter rettsakta er meld til Europaparlamentet og Rådet, eller dersom både Europaparlamentet og Rådet, innan denne perioden går ut, har meldt frå til Kommisjonen at dei ikkje vil gjere innvendingar. Denne perioden skal lengjast med to månader etter initiativ frå Europaparlamentet eller Rådet.

Artikkel 10

Rapport og revisjon

Kommisjonen skal innan 31. desember 2013 og deretter kvart tredje år sende over ein rapport til Europaparlamentet og Rådet om gjennomføringa av denne forordninga. Denne rapporten skal særleg innehalde ei vurdering av kvaliteten på data som er overførte, metodane for datainnsamling, den administrative byrda på medlemsstatane og på dei deltagande einingane, og på bruksdugleiken og effektiviteten til desse statistikkane.

Dersom det er føremålstenleg, og samstundes som det vert teke omsyn til dei funna som er nemnde i artikkel 4 nr. 2, skal rapporten vere vedlagd framlegg

- til innføring av nye modular for miljøøkonomiske rekneskapar, t.d. miljøkostnader og -inntekter (EPER)/rekneskapar for miljøkostnader (EPEA), sektor for miljøvennlege varer og tenester (EGSS), energirekneskapar, miljøoverføringer (subsidiar), rekneskapar for ressursbruk og forvaltingskostnader (RUMEA), rekneskapar for vatn (kvantitative og kvalitative), avfallsrekneskapar, rekneskapar for skog, rekneskapar for økosystemtenester, materialstraumrekneskapar for heile økonomien (EW-MSA) og måling av unytta utvunne jordmateriale (medrekna jord),
- som er utforma for ytterlegare betring av datakvaliteten og metodane for datainnsamling, med sikte på å få betre dekkingsområde og data som er lettare å jamføre, og å redusere den administrative byrda på føretak og forvaltingar.

Artikkel 11

Utval

1. Kommisjonen skal få hjelp av Utvalet for det europeiske statistikkssystemet, som vart skipa ved forordning (EF) nr. 223/2009. Dette utvalet skal vere eit utval slik det er fastsett i forordning (EU) nr. 182/2011.
2. Når det vert vist til dette nummeret, skal artikkel 5 i forordning (EU) nr. 182/2011 nytast.

Artikkel 12

Iverksetjing

Denne forordninga tek til å gjelde 20. dagen etter at ho er kunngjord i Tidend for Den europeiske unionen.

Denne forordninga er bindande i alle delar og gjeld direkte i alle medlemsstatane.

Utferda i Strasbourg, 6. juli 2011.

For Europaparlamentet

J. BUZEK

President

For Rådet

M. DOWGIELEWICZ

Formann

Vedlegg 1

Modul rekneskapar for utslepp til atmosfæren

Del 1

Mål

I rekneskapane for utslepp til atmosfæren vert det registrert og lagt fram data om utslepp til atmosfæren på ein måte som er i samsvar med nasjonalrekneskapssystemet. Her vert utsleppa til atmosfæren frå dei nasjonale økonomiane registrerte med ei inndeling etter økonomisk verksemd som er i samsvar med ENS 95. Økonomisk verksemd omfattar produksjon og forbruk.

I dette vedlegget er det fastlagt kva data som medlemsstatane skal samle inn, utarbeide, over-

føre og vurdere når det gjeld rekneskapar for utslepp til atmosfæren. Slike data vil verte handsama på ein måte som koplar utslepp til økonomisk produksjon og forbruk hjå næringar og hushald. Data om direkte utslepp som vert innrapporterte i medhald av denne forordninga, vil verte kombinerte med økonomiske kryssløpstabellar, tabellar for tilgang og bruk og data om forbruk i hushald, som alt er innrapporterte til Kommisjonen (Eurostat) som ein del av rapporteringa til ENS 95.

Del 2

Dekningsområde

Rekneskapar for utslepp til atmosfæren har dei same systemgrensene som ENS 95, og byggjer òg på prinsippet «heimehøyrande».

I samsvar med ENS 95 byggjer omgrepet «heimehøyrande» på det følgjande prinsippet: ei eining vert rekna for å vere heimehøyrande i ein stat når ho har eit sentrum som er av økonomisk interesse innanfor det økonomiske territoriet til denne staten, dvs. når ho tek del i økonomisk verksemd på dette territoriet i ein lengre periode (eitt år eller lenger).

I rekneskapane for utslepp til atmosfæren vert utslepp som kjem frå verksemda til alle heimehøyrande einingar registrerte, utan omsyn til kvar desse utsleppa faktisk finn stad reint geografisk.

I rekneskapane for utslepp til atmosfæren vert utslepp til atmosfæren av restar av gassformige stoff og partiklar som stammar frå den nasjonale økonomien, registrerte. I denne forordninga tyder termen «atmosfære» ein del av miljøsystemet. Systemgrensa gjeld grensa mellom den nasjonale økonomien (som ein del av det økonomiske systemet) og atmosfæren (som ein del av miljøsystemet). Etter å ha kryssa systemgrensa, er dei utsleppte stoffa utanfor all menneskeleg kontroll og vert ein del av det naturlege materialkrinsløpet, og kan vere årsak til fleire typar miljøverknader.

*Del 3***Liste over kjenneteikn**

Medlemsstatane skal utarbeide statistikkar over utsleppa frå følgjande luftureinande stoff:

Nemning på utslepp til atmosfæren	Kjemisk formel	Rapporteringseining
Karbondioksid utan utslepp frå biomasse	CO ₂	1 000 tonn (Gg)
Karbondioksid frå biomasse	CO ₂ frå biomasse	1 000 tonn (Gg)
Dinitrogenoksid	N ₂ O	tonn (Mg)
Metan	CH ₄	tonn (Mg)
Perfluorkarbon	PFC	tonn (Mg) CO ₂ -ekvivalentar
Hydrofluorkarbon	HFC	tonn (Mg) CO ₂ -ekvivalentar
Sovelheksafluorid	SF ₆	tonn (Mg) CO ₂ -ekvivalentar
Nitrogenoksid	NO _X	tonn (Mg) NO ₂ -ekvivalentar
Flyktige organiske sambindingar utan metan	NMVOC	tonn (Mg)
Karbonmonoksid	CO	tonn (Mg)
Partiklar < 10 µm	PM ₁₀	tonn (Mg)
Partiklar < 2,5 µm	PM _{2,5}	tonn (Mg)
Svodeldioksid	SO ₂	tonn (Mg)
Ammoniakk	NH ₃	tonn (Mg)

Alle data skal rapporterast med éin desimal.

*Del 4***Første referanseåret, frekvens og fristar for oversending**

- Statistikkane skal utarbeidast og oversendast kvart år.
- Statistikkane skal oversendast innan 21 månader etter utgangen av referanseåret.
- For oppfylle brukarane sine behov for fullstendige og aktuelle datasett, skal Kommisjonen (Eurostat), straks det finst tilstrekkelege data tilgjengeleg for kvar stat, utarbeide overslag for hovudstorleikane til denne modulen for dei 27 EU-statane. Der det er mogleg, skal Kommisjonen (Eurostat) utarbeide og offentleggjere overslag for data som ikkje er vortne overførte av medlemsstatane innan den fristen som er førd opp i nr. 2.
- Det første referanseåret er året då denne forordninga tek til å gjelde.
- Ved den første oversendinga av data skal medlemsstatane ta med årlege data frå 2008 og fram til det første referanseåret.

- Ved kvar etterfølgjande oversending av data til Kommisjonen skal medlemsstatane sende inn årlege data for åra n-4, n-3, n-2, n-1 og n, der n er referanseåret.

*Del 5***Rapporteringstabellar**

- For kvart av dei kjenneteikna som er nemnde i del 3, skal det utarbeidast data etter ei hierarkisk klassifisering av økonomisk verksemd, NACE Rev.2 (A*64 aggregatingsnivå), som fullt ut er i samsvar med ENS 95. I tillegg skal det utarbeidast data for
 - utslepp til atmosfæren frå hushald,
 - overgangspostar, dvs. rapporteringspostar som klart utliknar ulikskapane mellom dei rekneskapane for utslepp til atmosfæren som vert rapportere i medhald av denne forordninga, og data som vert rapporterte i offisielle nasjonale oppgjer for utslepp til atmosfæren.
- Den hierarkiske klassifiseringa som er nemnd i nr. 1, er som følgjer:

Utslepp til atmosfæren etter næring — NACE Rev.2 (A*64)

Utslepp til atmosfæren frå hushald

- Transport
- Oppvarming/avkjøling
- Anna

Overgangspostar

Samla rekneskapar for utslepp til atmosfæren (næringer + hushald)

Minus nasjonale einingar i utlandet

- Nasjonale fiskefartøy som driv verksemd utanlands
- Landtransport
- Vasstransport
- Luftransport

Pluss utanlandske einingar på territoriet

- + Landtransport
- + Vasstransport
- + Lufttransport

(+ eller –) Andre tilpassingar og statistiske avvik

= Samla utslepp av det ureinande stoffet X slik det vert rapportert til UNFCCC⁷/CLRTAP⁸

Del 6

Lengda på overgangsperiodane

For gjennomføringa av føresegne i dette vedlegget kan overgangsperioden vare i to år, rekna frå fristen for den første oversendinga.

Vedlegg II

Modul for miljøskattar

Del 1

Mål

I statistikkane over miljøskattar vert data registrerte og lagde fram med utgangspunkt i dei einingane som betalar skattane på ein måte som er fullt ut i samsvar med data som vert rapporterte i medhald av ENS 95. I statistikkane vert det registrert inntekter frå miljøskattar i samsvar med økonomisk verksemd. Økonomisk verksemd omfattar produksjon og forbruk.

I dette vedlegget er det fastlagt kva data medlemsstatane skal samle inn, utarbeide, oversende og vurdere når det gjeld miljøskattar.

Til statistikkane over miljøskattar kan statistikkane over skattar og offentlege finansar nyttast direkte, men det er visse føremoner ved å nytte skattedata som er rapporterte i medhald av ENS 95 dersom dette er mogleg.

Statistikkane over miljøskattar byggjer på summar som er dokumenterte ved vurdering og fråsegrer, eller tidsjusterte kontantinnbetalingar, for å sikre at det er samsvar med ENS 95, og for å gjøre dei lettare å jamføre internasjonalt.

ENS 95 inneholder også opplysningar om kva næringer og sektorar som betalar skattane. Opplysningar om skattar som er rapporterte i medhald av ENS 95, kan finnast i rekneskapane for dei institusjonelle sektorane og tabellane for tilgang og bruk.

Del 2

Dekningsområde

Miljøskattar har dei same systemgrensene som ENS 95, og omfattar obligatoriske innbetalingar i kontantar eller naturalia som er pålagde av offentlege styresmakter eller av institusjonane til Unionen.

Miljøskattar hører inn under dei følgjande ENS 95-kategoriene:

- skattar på produksjon og import (D.2),
- skattar på inntekt, formue osv. (D.5),
- kapitalskattar (D.91).

Del 3

Liste over kjenneteikn

Medlemsstatane skal utarbeide statistikkar over miljøskattar i samsvar med dei følgjande kjenneteikna:

- energiskattar,
- transportskattar,
- ureiningsskattar,
- ressursskattar.

Alle data skal rapporterast i millionar nasjonal valuta.

Del 4

Første referanseåret, frekvens og fristar for oversending

1. Statistikkane skal utarbeidast og oversendast kvart år.

⁷ Rammekonvensjonen til Dei sameinte nasjonane om klimaendring.

⁸ Konvensjonen om langtransportert grenseoverskridande luftureining.

2. Statistikkane skal oversendast innan 21 månader etter utgangen av referanseåret.
3. For oppfylle brukarane sine behov for fullstendige og aktuelle datasett, skal Kommisjonen (Eurostat), straks det finst tilstrekkelege data tilgjengeleg for kvar stat, utarbeide overslag over hovudstorleikane til denne modulen for dei 27 EU-statane. Der det er mogleg, skal Kommisjonen (Eurostat) utarbeide og offentleggjere overslag for data som ikkje er vortne overførte av medlemsstatane innan den fristen som er førd opp i nr. 2.
4. Det første referanseåret er året då denne forordninga tek til å gjelde.
5. Ved den første oversendinga av data skal medlemsstatane ta med årlege data frå 2008 og fram til det første referanseåret.
6. Ved kvar etterfølgjande oversending av data til Kommisjonen skal medlemsstatane sende inn årlege data for åra n-4, n-3, n-2, n-1 og n, der n er referanseåret.

Del 5**Rapporteringstabellar**

For kvart av kjenneteikna som er nemnde i del 3, skal det rapporterast data med utgangspunkt i dei einingane som betalar skattane.

For produsentar skal det utarbeidast data etter ei hierarkisk klassifisering etter økonomisk verksamhet, NACE Rev.2 (A*64 aggregeringsnivå slik det er fastsett i ENS 95).

For forbrukarar skal det rapporterast data for

- hushald,
- utanlandske einingar.

Dersom skatten ikkje kan fordelast til ei av dei verksamhetsgruppene som er nemnde ovanfor, skal data rapporterast som ikkje tildelte.

Del 6**Lengda på overgangsperiodane**

For gjennomføringa av føresegnene i dette vedlegget kan overgangsperioden vare i to år, rekna frå fristen for den første oversendinga.

Vedlegg III**Modul for materialstraumrekneskapar for heile økonomien (EW-MFA)****Del 1****Mål**

EW-MFA omfattar alle materiale i fast form, gassform og flytande form, bortsett frå luft- og vassstraumar, målte i masseeiningar per år. Likeins med nasjonalrekneskapssystemet har EW-MFA to hovudføremål. Dei detaljerte materialstraumane gjev eit omfattande empirisk datagrunnlag for mange analytiske studiar. Dei vert òg nytta til å utarbeide ulike heilskaplege materialstraumindikatorar for dei nasjonale økonomiane.

I dette vedlegget er det fastlagt kva data som medlemsstatane skal samle inn, utarbeide, overføre og vurdere når det gjeld EW-MFA.

Del 2**Dekningsområde**

Skilnaden mellom lager og straumar er eit grunnleggjande prinsipp i eit materialstraumsystem. Ein straum er vanlegvis ein variabel som måler ei mengd per tidsperiode, medan eit lager er ein variabel som måler ei mengd på eit visst tidspunkt. EW-MFA er eit omgrep for straum. Det måler straumane av materiale som vert tilførde og tekne ut, og lagerendringar innanfor økonomien i masseeiningar per år.

EW-MFA stemmer overeins med prinsippa i nasjonalrekneskapssystemet, t.d. prinsippet «heimehøyrande». Det omfattar materialstraumane som er knytte til verksemda til alle einingane som er heimehøyrande i ein nasjonaløkonomi, utan omsyn til den geografiske plasseringa deira.

I EW-MFA finst det to typar relevante materialstraumar som kryssar grensene mellom systema:

- 1) Materialstraumar mellom den nasjonale økonomien og det naturlege miljøet hans. Dette omfattar utvinning av materiale (dvs. råstoff, kjeldemateriale eller nye materiale) frå og utslepp av materiale (ofte kalla reststoff) til det naturlege miljøet.
- 2) Materialstraumar mellom den nasjonale økonomien og resten av verdsøkonomien. Dette omfattar import og eksport.

Alle straumar som kryssar desse systemgrensene, høyrer inn under EW-MFA, og det same gjeld det som vert lagt til av menneskeskapte lager. Alle dei andre materialstraumane i økonomien er ikkje representerte i EW-MFA. Dette

tyder at den nasjonale økonomien vert handsama som ein heilskap i EW-MFA, og at t.d. varestrau-mar mellom ulike bransjar ikkje vert tekne med. Naturlege straumar innanfor det naturlege miljøet er heller ikkje tekne med.

Del 3

Liste over kjenneteikn

Der det er relevant, skal medlemsstatane utar-beide statistikkar over dei kjenneteikna som er førde opp i del 5, for EW-MFA.

1. Innanlandsk utvinning omfattar den årlege mengda av materiale i fast og flytande form og i gassform (bortsett frå luft og vatn) som vert utvunne frå det naturlege miljøet, og som skal nyttast som tilført materiale i øko-nomien.
2. Fysisk import og eksport omfattar alle impor-terte eller eksporterte varer, uttrykt i mas-seeiningar. Handelsvarer omfattar alle nivå i tilverkinga, frå råvarer til ferdige varer.

Del 4

Første referanseåret, frekvens og fristar for oversending

1. Statistikkane skal utarbeidast og over-sendast kvart år.
2. Statistikkane skal oversendast innan 24 månader etter utgangen av referanseåret.
3. For oppfylle brukarane sine behov for full-stendige og aktuelle datasett skal Kommisjo-nen (Eurostat), straks det finst tilstrekkelege data tilgjengeleg for kvar stat, utarbeide overslag over hovudstorleikane til denne modulen for dei 27 EU-statane. Der det er mogleg, skal Kommisjonen (Eurostat) utar-beide og offentleggjere overslag for data som ikkje er vortne overførte av medlemsstatane innan den fristen som er førd opp i nr. 2.
4. Det første referanseåret er året då denne for-ordninga tek til å gjelde.
5. Ved den første oversendinga av data skal medlemsstatane ta med årlege data frå 2008 og fram til det første referanseåret.
6. Ved kvar etterfølgjande oversending av data til Kommisjonen skal medlemsstatane sende inn årlege data for åra n-4, n-3, n-2, n-1 og n, der n er referanseåret.

Del 5

Rapporteringstabellar

Data, uttrykte i masseeiningar, skal utarbeidast for dei kjenneteikna som er førde opp i tabellane nedanfor.

Tabell A — Innanlandsk utvinning

- 1 *Biomasse*
 - 1.1 Vekstar (bortsett frå fôravlingar)
 - 1.1.1 Korn
 - 1.1.2 Rot- og knollvekstar
 - 1.1.3 Sukkerplanter
 - 1.1.4 Belgfrukter
 - 1.1.5 Nøtter
 - 1.1.6 Oljehaldige vekstar
 - 1.1.7 Grønsaker
 - 1.1.8 Frukt
 - 1.1.9 Fibrar
 - 1.1.10 Andre vekstar ikkje nemnde annan stad
 - 1.2 Planterestar (nytta), fôrvekstar og bio-masse til beiting
 - 1.2.1 Planterestar (nytta)
 - 1.2.1.1 Halm
 - 1.2.1.2 Andre planterestar (blad av sukker- og forbete, anna)
 - 1.2.2 Fôrvekstar og biomasse til bei-ting
 - 1.2.2.1 Fôrvekstar (medrekna biomasse hausta frå gras-mark)
 - 1.2.2.2 Biomasse til beiting
 - 1.3 Tre (med valfri rapportering av nettotil-vekst av tømmer)
 - 1.3.1 Tømmer (industrielt rundtøm-mer)
 - 1.3.2 Ved og anna utvinning
 - 1.4 Fangst av villfisk, vassplanter/-dyr, jakt og sinking
 - 1.4.1 Fangst av villfisk
 - 1.4.2 Alle andre vassdyr og -planter
 - 1.4.3 Jakt og sinking
 - 2 *Malm (råmalm)*
 - 2.1 Jarn
 - 2.2 Ikkje-jarnhaldig metall
 - 2.2.1 Kopar (med valfri rapportering av metallinnhald)
 - 2.2.2 Nikkel (med valfri rapportering av metallinnhald)
 - 2.2.3 Bly (med valfri rapportering av metallinnhald)

2.2.4	Sink (med valfri rapportering av metallinnhald)	1.1.9	Fibrar, rå og foredla
2.2.5	Tinn (med valfri rapportering av metallinnhald)	1.1.10	Andre vekstar ikkje nemnde andre stader, rå og foredla
2.2.6	Gull, sølv, platina og andre edelmetall	1.2	Planterestar og fôravlingar
2.2.7	Bauxitt og anna aluminium	1.2.1	Planterestar (nytta), rå og foredla
2.2.8	Uran og thorium	1.2.1.1	Halm
2.2.9	Andre metall ikkje nemnde andre stader	1.2.1.2	Andre planterestar
3	Ikkje-metallhaldige mineral	1.2.2	Fôravlingar
3.1	Marmor, granitt, sandstein, porfyr, basalt, annan monument- eller bygningsstein (bortsett frå skifer)	1.2.2.1	Fôravlingar
3.2	Krit og dolomitt	1.3	Tre og treprodukt
3.3	Skifer	1.3.1	Tømmer, rått og foredla
3.4	Kjemiske mineral og gjødselsmineral	1.3.2	Ved og anna utvinning, rå og foredla
3.5	Salt	1.4	Fangst av fisk, og andre vassdyr og -planter, rå og foredla
3.6	Kalkstein og gips	1.4.1	Fangst av fisk
3.7	Leire og kaolin	1.4.2	Alle andre vassdyr og -planter
3.8	Sand og grus	1.5	Levande dyr som ikkje er nemnde i nr. 1.4, og animalske produkt
3.9	Andre mineral ikkje nemnde andre stader	1.5.1	Levande dyr som ikkje er nemnde i nr. 1.4
3.10	Utvunne jordmateriale (medrekna jord), berre dersom dei er nytta (valfri rapportering)	1.5.2	Kjøt og foredla kjøt
4	Fossile energimaterial/-berarar	1.5.3	Mjølkeprodukt, fugleegg og honning
4.1	Kol og andre faste energimaterial/-berarar	1.5.4	Andre animalske produkt (fibrar, skinn, pels, lêr osv.)
4.1.1	Lignitt (brunkol)	1.6	Produkt som i hovudsak er framstilte av biomasse
4.1.2	Steinkol	2	Malm og konsentrat, rå og foredla
4.1.3	Oljeskifer og tjøresand	2.1	Jarnmalm og konsentrat, jarn og stål, rå og foredla
4.1.4	Torv	2.2	Ikkje-jarnhaldig metallmalm og konsentrat, rå og foredla
4.2	Flytande og gassformige energimaterial/-berarar	2.2.1	Kopar
4.2.1	Råolje, naturgasskondensat og flytande naturgass	2.2.2	Nikkel
4.2.2	Naturgass	2.2.3	Bly
Tabell B (import — samla handel), C (import — handel med tredjestatar), D (eksport — samla handel), E (eksport — handel med tredjestatar)		2.2.4	Sink
1	Biomasse og biomasseprodukt	2.2.5	Tinn
1.1	Vekstar, rå og foredla	2.2.6	Gull, sølv, platina og andre edelmetall
1.1.1	Korn, rått og foredla	2.2.7	Bauxitt og anna aluminium
1.1.2	Rot- og knollvekstar, rå og foredla	2.2.8	Uran og thorium
1.1.3	Sukkerplanter, rå og foredla	2.2.9	Andre metall ikkje nemnde andre stader
1.1.4	Belgfrukter, rå og foredla	2.3	Produkt som i hovudsak er framstilte av metall
1.1.5	Nötter, rå og foredla	3	Ikkje-metalliske mineral, rå og foredla
1.1.6	Oljehaldige vekstar, rå og foredla	3.1	Marmor, granitt, sandstein, porfyr, basalt, annan monument- eller bygningsstein (bortsett frå skifer)
1.1.7	Grønsaker, rå og foredla	3.2	Krit og dolomitt
1.1.8	Frukt, rå og foredla	3.3	Skifer
		3.4	Kjemiske mineral og gjødselsmineral
		3.5	Salt

- 3.6 Kalkstein og gips
- 3.7 Leire og kaolin
- 3.8 Sand og grus
- 3.9 Andre mineral ikkje nemnde andre stader
- 3.10 Utvunne jordmateriale (medrekna jord), berre dersom dei er nytta (valfri rapportering)
- 3.11 Produkt som i hovudsak er framstilte av ikkje-metallhaldige mineral
- 4 Fossile energimaterial/-beravarar, rå og foredla**
 - 4.1 Kol og andre faste energiprodukt, rå og foredla
 - 4.1.1 Lignitt (brunkol)
 - 4.1.2 Steinkol
 - 4.1.3 Oljeskifer og tjøresand
 - 4.1.4 Torv
 - 4.2 Flytande og gassformige energiprodukt, rå og foredla
 - 4.2.1 Råolje, naturgasskondensat og flytande naturgass
 - 4.2.2 Naturgass
- 4.3 Produkt som i hovudsak er framstilte av fossile energiprodukt
- 5 Andre produkt**
- 6 Importert avfall (tabell B og C)/eksportert avfall (tabell D og E) for slutthandsaming og disponering**

Følgjande tilpassingar til prinsippet «heimehøyrande» skal takast med i tabell B og D:

Drivstoff lagra av einingar som er heimehøyrande utanlands (tillegg til import i tabell B), og drivstoff lagra av utanlandske einingar på nasjonalt territorium (tillegg til eksport i tabell D)

 - 1 Drivstoff til landtransport
 - 2 Drivstoff til vasstransport
 - 3 Drivstoff til luftrransport

Del 6

Lengda på overgangsperiodane

For gjennomføringa av føresegnene i dette vedlegget kan overgangsperioden vare i to år, rekna frå fristen for den første oversendinga.